

**617F8 - Agent séparateur**

Numéro de matière 617F8

Page:

1 de 7

## 1. Identification de la substance ou préparation et de la société productrice

### Identificateur de produit

Nom commercial du produit:

617F8 - Agent séparateur

### Utilisations identifiées pertinentes de la substance ou du mélange et utilisations déconseillées

Utilisation générale: Agent séparateur pour la technique orthopédique.  
Réservé aux utilisateurs industriels et professionnels.

### Renseignements concernant le fournisseur de la fiche de données de sécurité

Nom de la société: Otto Bock HealthCare Canada Ltd.

Rue/B.P.: 5470 Harvester Road

Place, Lieu: Burlington, ON L7L 5N5, CDN

Canada

WWW: [www.ottobock.ca](http://www.ottobock.ca)E-mail: [info.canada@ottobock.com](mailto:info.canada@ottobock.com)

Téléphone: (800) 665-3327

Télécopie: (800) 463-3659

Service responsable de l'information:

Mark Agro, Téléphone: (800) 665-3327 (9 am - 5 pm)

Indications diverses:

Siège:  
Ottobock SE & Co. KGaA  
Max-Näder-Straße 15  
Duderstadt  
Allemagne

### Numéro d'appel d'urgence

COLLECT, Téléphone: (613) 996-6666

## 2. Identification des dangers

### Aperçu de cas d'urgence

Aspect: État physique à 20 °C et 101,3 kPa: liquide

Couleur: incolore

Odeur: Aucune donnée disponible

Classification: Flam. Liq. 4;

Mention d'avertissement: **Attention**

Mentions de danger: Liquide combustible.

Conseils de prudence: Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer.  
Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage.  
Stocker dans un endroit bien ventilé. Tenir au frais.  
Éliminer le contenu/récipient dans un centre de collecte des déchets dangereux ou spéciaux.

**617F8 - Agent séparateur**

Numéro de matière 617F8

Page: 2 de 7

**Statut des risques**

Ce produit est classé comme dangereux sous les lois de l'OSHA aux États-Unis et du SIMDUT au Canada.

**Dangers non classés ailleurs**

voir section 11: Informations toxicologiques

**3. Composition / Informations sur les composants**

Spécification chimique: polysiloxane

**4. Premiers secours**

En cas d'inhalation: Transporter la victime à l'air frais, desserrer ses vêtements et l'allonger. En cas de perte de conscience, allonger la personne sur le côté et bien la caler pour le transport. Appeler aussitôt un médecin.

Après contact avec la peau: Rincer aussitôt avec beaucoup d'eau. Changer les vêtements imprégnés. En cas de malaises, consulter un médecin.

Contact avec les yeux: Rincer l'oeil aussitôt en tenant les paupières ouvertes pendant 10 à 15 minutes sous l'eau courante. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Consulter ensuite un ophtalmologiste.

Ingestion: Rincer la bouche avec de l'eau. Si la victime est consciente, faire boire immédiatement et lentement 1 verre d'eau. Ne jamais rien faire avaler à une personne sans connaissance. Consulter un médecin.

**Principaux symptômes et effets, aigus et différés**

En cas d'inhalation:  
L'inhalation des produits de décomposition dangereux présente un danger grave pour la santé. Les symptômes peuvent se manifester ultérieurement.  
Après contact avec les yeux: légèrement irritant

**Informations pour le médecin**

Traitement symptomatique.  
des symptômes ne peuvent apparaître que quelques heures après l'exposition, faire une surveillance médicale pendant au moins 48h après l'accident.

**5. Mesures de lutte contre l'incendie**

Point éclair/plage d'inflammabilité:  
77 °C (c.c.)

Température d'auto-inflammabilité:  
Aucune donnée disponible

Agents d'extinction appropriés:  
Mousse, poudre d'extinction, dioxyde de carbone ou Jet d'eau en aspersion

Agents d'extinction déconseillés pour des raisons de sécurité:  
Jet d'eau à grand débit

**Dangers particuliers résultant de la substance ou du mélange**

Liquide combustible.

En cas d'incendie, risque de dégagement de: Dioxyde de silice, oxydes d'azote (NOx), oxydes métalliques, monoxyde de carbone et dioxyde de carbone

Équipement spécial de protection en cas d'incendie:

Porter un appareil respiratoire autonome et une combinaison de protection contre les substances chimiques.

**6. Mesures à prendre en cas de dispersion accidentelle**

Mesures de précautions individuelles:

Conserver à l'écart de toute flamme ou source d'étincelles - Ne pas fumer. Obturer la fuite si cela peut se faire sans danger. Porter un équipement de protection approprié. Tenir toute personne non protégée à l'écart.

Précautions en matière d'environnement:

Ne pas laisser pénétrer dans la nappe phréatique, les plans d'eau ou les canalisations. Informer si nécessaire les autorités compétentes.

Méthodes de nettoyage:

Ramasser avec un produit absorbant non inflammable (par ex. sable/terre/kieselguhr/vermiculite) et éliminer conformément aux dispositions légales en vigueur.

**7. Manipulation et stockage****Manipulation**

Précautions de manipulation:

Assurer une bonne ventilation de l'atelier et/ou mettre en place un système d'aspiration de l'air au poste de travail. Porter un équipement de protection approprié. Ne pas manger, ne pas boire et ne pas fumer pendant l'utilisation. Les vêtements de travail contaminés ne devraient pas sortir du lieu de travail.

Protection contre l'incendie et les explosions:

Éviter l'accumulation de charges électrostatiques.  
Lors du transvasement et de la manipulation, n'utiliser que des conduits et garnitures mis à terre.

**Stockage**

Conditions de stockage et de conditionnement:

Conserver les récipients bien fermés à un endroit sec et bien aéré à une température ambiante d'au moins 15 °C.  
Conserver uniquement dans le récipient d'origine. Protéger de la chaleur et des radiations solaires directes. Refermer soigneusement les récipients ouverts et les stocker en position debout.

Conseils pour le stockage en commun:

tenir à l'écart de: Agents oxydants forts.  
Conserver à l'écart des aliments et boissons, y compris ceux pour animaux.

## 8. Contrôle de l'exposition/ protection individuelle

### Contrôle de l'exposition

Respecter les mesures de précaution usuelles lors de la manipulation de produits chimiques. Assurer une aération suffisante.

Se reporter également aux informations du chapitre 7, paragraphe stockage.

### Protection individuelle

Protection yeux/visage Lunettes de protection hermétiques conformes à la norme OSHA Standard - 29 CFR: 1910.133 o ANSI Z87.1-2010.

Protection de la peau Porter des vêtements de travail appropriés.  
Gants de protection conforme à la OSHA Standard - 29 CFR: 1910.138.  
Observer les indications du fabricant de gants de protection quant à leur perméabilité et leur résistance au percement.

Protection respiratoire: La classe du filtre de protection respiratoire doit impérativement être adaptée à la concentration maximale de matière nocive (gaz/vapeur/aérosol/particules) pouvant se dégager lors de la manipulation du produit.

Mesures générales de protection et d'hygiène:

Se laver les mains avant les pauses et à la fin du travail. Conserver à l'écart de toute flamme ou source d'étincelles - Ne pas fumer.

Éviter tout contact avec la peau, toute ingestion ou l'inhalation d'aérosols.

Ne pas manger, ne pas boire et ne pas fumer pendant l'utilisation. Les vêtements de travail contaminés ne devraient pas sortir du lieu de travail.

## 9. Propriétés physiques et chimiques

### Informations sur les propriétés physiques et chimiques essentielles

Aspect:	État physique à 20 °C et 101,3 kPa: liquide Couleur: incolore
Odeur:	Aucune donnée disponible
Seuil olfactif:	Aucune donnée disponible
Valeur pH:	Aucune donnée disponible
Point de fusion/point de congélation:	Aucune donnée disponible
Point initial d'ébullition et intervalle d'ébullition:	> 150 °C
Point éclair/plage d'inflammabilité:	77 °C (c.c.)
Taux d'évaporation:	Aucune donnée disponible
Inflammabilité:	Aucune donnée disponible
Limites d'explosibilité:	LIE (Limite Inférieure d'Explosivité): 0.52 Vol% LSE (Limite Supérieure d'Explosivité): 7.00 Vol%
Tension de vapeur:	Aucune donnée disponible
Densité de la vapeur:	Aucune donnée disponible
Densité:	à 20 °C: 0.96 g/mL (DIN 53217)
Solubilité dans l'eau:	à 20 °C: insoluble
Coefficient de partage: n-octanol/eau:	Aucune donnée disponible
Température d'auto-inflammabilité:	Aucune donnée disponible
Décomposition thermique:	Aucune donnée disponible
Indications diverses:	Aucune donnée disponible

## 10. Stabilité et réactivité

Réactivité:	Liquide combustible.
Stabilité chimique:	Stable si stocké dans les conditions prévues.
Possibilité de réactions dangereuses	Des réactions dangereuses ne se produisent pas si utilisé et stocké correctement.
Conditions à éviter:	Protéger de la chaleur et des radiations solaires directes.
Matières incompatibles:	Agents oxydants forts
Produits de décomposition dangereux:	Aucun produit de décomposition dangereux si les prescriptions de stockage et de manipulation sont respectées.
Décomposition thermique:	Aucune donnée disponible

## 11. Informations toxicologiques

### Tests toxicologiques

Effets toxicologiques:	Toxicité aiguë (par voie orale): Manque de données.
	Toxicité aiguë (dermique): Manque de données.
	Toxicité aiguë (par inhalation): Manque de données.
	Corrosion cutanée/irritation cutanée: Manque de données.
	Lésions oculaires graves/irritation oculaire: Manque de données.
	Sensibilisation respiratoire: Manque de données.
	Sensibilisation cutanée: Manque de données.
	Mutagenicité sur les cellules germinales/Génotoxicité: Manque de données.
	Cancerogénité: Manque de données.
	Toxicité pour la reproduction: Manque de données.
	Effets sur et par le lait maternel: Manque de données.
	Toxicité spécifique pour certains organes cibles (exposition unique): Manque de données.
	Toxicité spécifique pour certains organes cibles (exposition répétée): Manque de données.
	Danger par aspiration: Manque de données.

### Symptômes

En cas d'inhalation:  
 L'inhalation des produits de décomposition dangereux présente un danger grave pour la santé. Les symptômes peuvent se manifester ultérieurement.  
 Après contact avec les yeux: légèrement irritant

## 12. Données écologiques

### Écotoxicité

Indications diverses: Aucune donnée disponible

### Mobilité dans le sol

Aucune donnée disponible

**617F8 - Agent séparateur**

Numéro de matière 617F8

Page: 6 de 7

**Persistence et dégradabilité**

Indications diverses: Aucune donnée disponible

**Indications diverses relatives à l'écologie**

Remarques générales: Ne pas laisser pénétrer dans la nappe phréatique ou dans les canalisations.

**13. Considérations relatives à l'élimination****Produit**

Recommandation: Incinération avec autorisation des autorités locales.

**Conditionnement**Recommandation: L'élimination doit se faire selon les prescriptions des autorités locales.  
Les emballages non pollués et complètement vides peuvent être destinés à un recyclage.**14. Informations relatives au transport****USA: Department of Transportation (DOT)**

Identification number: NA1993  
Désignation technique spécifique: NA 1993, ONU 11993, Liquides combustibles, n.s.a.  
Hazard class or Division: Comb liq  
Groupe d'emballage: III  
Labels: None  
Symboles: D G  
Dispositions particulières: 148, IB3, T1, TP1  
Packaging – Exceptions: 150  
Packaging – Non-bulk: 203  
Packaging – Bulk: 241  
Quantity limitations – Passenger aircraft / rail: 60 L  
Quantity limitations – Cargo only: 220 L  
Vessel stowage – Location: A

**Canada: Transportation of Dangerous Goods (TDG)**

UN Number: UN1993  
Shipping name: ONU 1993, Matières liquides inflammables, n.s.a.  
TDG class: 3  
Packing group: III  
Special provisions: 16, 150  
Explosive limit and limited quantity index: 5 L  
Passenger carrying road or rail index: 60 L

**Transport maritime (IMDG)**

Désignation technique spécifique: Non réglementé  
Polluant marin: non

**Transport aérien (IATA)**

Désignation technique spécifique: Non réglementé

### Indications diverses

Le produit n'est pas un produit dangereux selon les règlements applicables au transport.

## 15. Règlements

### Directives nationales - Canada

Aucune donnée disponible

## 16. Autres informations

Texte pour l'étiquetage: Fiche de données de sécurité disponible sur demande.

Systèmes d'évaluation de danger:



NFPA Hazard Rating:

Health: 0 (Minimal)

Fire: 2 (Moderate)

Reactivity: 0 (Minimal)

HMIS Version III Rating:

Health: 0 (Minimal)

Flammability: 2 (Moderate)

Physical Hazard: 0 (Minimal)

Personal Protection: B

HEALTH	0
FLAMMABILITY	2
PHYSICAL HAZARD	0
B	

Raison des dernières modifications:

Modification dans la section 1.3: Siège

Créée:

20/10/2016

### Service responsable de la fiche technique

Responsable:

voir section 1: Service responsable de l'information

Les informations de cette fiche de données techniques ont été élaborées avec le plus grand soin et correspondent au stade des connaissances à la date de mise à jour. Elles ne représentent pas de garantie de propriété du produit/des produits décrit/s au sens des règlements de garantie légaux.